



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

## हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

---

मंगलवार, 9 जून, 2015 / 19 ज्येष्ठ, 1937

---

हिमाचल प्रदेश सरकार

उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग

अधिसूचना

शिमला-2, 21 मई, 2015

संख्या: ई.डी.एन.-बी-बी(2)-3/2013.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, भारत के संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, हिमाचल प्रदेश लोक सेवा आयोग के परामर्श से, इस विभाग की अधिसूचना संख्या: शिक्षा-II-(छ)6-3/2004-खण्ड -II, तारीख 09.10.2007 द्वारा अधिसूचित हिमाचल प्रदेश उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग, पंजाबी भाषा अध्यापक, वर्ग-III (अराजपत्रित) भर्ती और प्रोन्नति नियम, 2007 का और संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :-

1. **संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.**—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम हिमाचल प्रदेश उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग, पंजाबी भाषा अध्यापक, वर्ग—III (अराजपत्रित) भर्ती और प्रोन्नति (प्रथम संशोधन) नियम, 2015 है।

(2) ये नियम राजपत्र, हिमाचल प्रदेश में प्रकाशित किए जाने की तारीख से प्रवृत्त होंगे।

2. **उपाबन्ध—“क” का संशोधन.**— हिमाचल प्रदेश उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग, पंजाबी भाषा अध्यापक, वर्ग—III, (अराजपत्रित) भर्ती और प्रोन्नति नियम, 2007 के उपाबन्ध—‘क’ में:—

(क) स्तम्भ संख्या—4 के सामने विद्यमान उपबन्धों के स्थान पर निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्:—

(i) “नियमित पदधारियों के लिए वेतनमान:—पे बैंड 10300—34800/—रूपए+रूपए 3200 ग्रेड पे

(ii) संविदा पर नियुक्त कर्मचारियों के लिए उपलब्धियां :—

13,500/— रूपए प्रतिमास स्तम्भ संख्या 15—क में दिए गए ब्यौरे के अनुसार ”

(ख) स्तम्भ संख्या: 7 के सामने विद्यमान उपबन्धों के स्थान पर निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्:—

“(क) 1. **अनिवार्य अर्हता.**—(1) पंजाबी एक ऐच्छिक विषय सहित, कला स्नातक तथा प्रारम्भिक शिक्षा में द्विवर्षीय डिप्लोमा (चाहे किसी भी नाम से जाना जाए)।

या

पंजाबी एक ऐच्छिक विषय सहित, कम से कम पचास प्रतिशत अंकों के साथ, कला स्नातक तथा एक वर्षीय शिक्षा स्नातक (बी0एड0)।

या

पंजाबी एक ऐच्छिक विषय सहित, कम से कम पैंतालीस प्रतिशत अंकों के साथ, कला स्नातक तथा इस बाबत समय—समय पर जारी राष्ट्रीय अध्यापक शिक्षा परिषद् (एन0सी0टी0ई0) (मान्यता सन्निधिम एवं परिक्रिया) के विनियमों के अनुसार एक वर्षीय शिक्षा स्नातक (बी0एड0)।

या

पंजाबी एक ऐच्छिक विषय सहित, कम से कम पचास प्रतिशत अंकों के साथ, कला स्नातक तथा एक वर्षीय शिक्षा स्नातक (बी0एड0)(विशेष शिक्षा)।

या

किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय से, पचास प्रतिशत अंकों के साथ ज्ञानी सहित कला स्नातक (अंग्रेजी और एक अतिरिक्त विषय) पचास प्रतिशत अंकों के साथ, और एक वर्षीय शिक्षा स्नातक (बी0एड0) या किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय से कम से कम पचास प्रतिशत अंकों के साथ एम0ए0 (पंजाबी) तथा एक वर्षीय शिक्षा स्नातक (बी0एड0)।

टिप्पण:—(i) किसी मान्यता प्राप्त विश्वविद्यालय से स्नातक, जिसमें स्नातक की तीन वर्षीय अवधि के दौरान पंजाबी एक विषय के रूप में हो। पंजाबी के अध्यापन के साथ बी0एड0 (राज्य शिक्षक पात्रता परीक्षा) और:

(ii) हिमाचल प्रदेश स्कूल शिक्षा बोर्ड, धर्मशाला द्वारा सम्यक् रूप से संचालित शिक्षक पात्रता परीक्षा (टी0ई0टी0 भाषा अध्यापक) में उत्तीर्ण हो।

परन्तु ऐसे अभ्यर्थी जिन्होंने हिमाचल प्रदेश अधीनस्थ सेवायें चयन बोर्ड, हमीरपुर द्वारा संचालित अध्यापक पात्रता परीक्षा (टी0ई0टी0) पहले ही अर्हित कर ली है, वे भी, राष्ट्रीय अध्यापक शिक्षा परिषद् (एन0सी0टी0ई0) द्वारा अधिसूचना संख्या 76-4/2010/एन.सी.टी.ई./एकैड. तारीख 11.2.2011 द्वारा जारी दिशा निर्देशों के पैरा-II में अधिकथित शर्त के अधधीन पात्र होंगे।

**टिप्पण (1):**— हिमाचल प्रदेश के अनुसूचित जाति/अनुसूचित जन जाति/अन्य पिछड़ा वर्ग/शारीरिक रूप से अक्षम प्रवर्गों से सम्बन्धित अभ्यर्थियों को न्यूनतम शैक्षिक अर्हताओं तथा अध्यापक पात्रता परीक्षा (टी0ई0टी0) के लिए न्यूनतम अर्हता अंकों में भी पाँच प्रतिशत तक की छूट अनुज्ञात की जाएगी।

**टिप्पण (2):**— वे व्यक्ति जो बी0एड0 नहीं है और उपर्युक्त स्तम्भ संख्या 7(क)में विहित शैक्षिक अर्हताएँ रखते हैं भी केवल 31 मार्च, 2014 तक ही टी.ई.टी. की परीक्षा देने हेतु छूट के पात्र होंगे।

**टिप्पण (3):**— सुसंगत विषय में पचास प्रतिशत अंकों के साथ स्नातक की योग्यता रखने वाले व्यक्ति भी भाषा अध्यापक (एल0टी0) हेतु 31 मार्च, 2014 तक टी.ई.टी. की परीक्षा देने के पात्र होंगे।

**टिप्पण (4):**— उन पात्र अभ्यर्थियों को पूर्विकता दी जाएगी, जो समय-समय पर यथा संशोधित एन0सी0टी0ई0 की अधिसूचना, तारीख 23 अगस्त, 2010 में विनिर्दिष्ट न्यूनतम अर्हताएँ रखते हों और तत्पश्चात् छूट दी गई अर्हताओं के साथ अन्य अभ्यर्थियों पर विचार किया जाएगा। यह छूट 31.3.2014 तक विधिमान्य रहेगी।

**टिप्पण (5):**— ऐसे अध्यापकों को जो छूट के अर्हता सन्नियमों (नार्मज) के अन्तर्गत नियुक्त किए गए हैं, को नियुक्ति के वर्ष से दो वर्ष की अवधि के भीतर न्यूनतम अर्हताएँ प्राप्त करनी होंगी।

**वांछनीय अर्हता:**—“हिमाचल प्रदेश की रुढ़ियों रीतियों और बोलियों का ज्ञान और प्रदेश में विद्यमान विशिष्ट दशाओं में नियुक्ति के लिए उपयुक्तता”

(ग) स्तम्भ संख्या: 15—क के सामने विद्यमान उपबन्धों के स्थान पर निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्:—

“इन नियमों में किसी बात के होते हुए भी संविदात्मक नियुक्तियां नीचे दिए गए निबन्धनों और शर्तों के अधधीन की जाएंगी:—

**(I) संकल्पना.**—(क) इस पॉलिसी के अधीन हिमाचल प्रदेश उच्च/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग में पंजाबी भाषा अध्यापक को संविदा के आधार पर प्रारम्भ में एक वर्ष के लिए लगाया जाएगा, जिसे वर्षानुवर्ष आधार पर बढ़ाया जा सकेगा:

परन्तु संविदा अवधि में वर्षानुवर्ष आधार पर विस्तारण/नवीकरण के लिए सम्बद्ध विभागाध्यक्ष यह प्रमाण-पत्र जारी करेगा कि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति की सेवा और आचरण, वर्ष के दौरान संतोषजनक रहा है और केवल तभी उसकी संविदा की अवधि नवीकृत/विस्तारित की जाएगी।

(ख) पद का हिमाचल प्रदेश अधीनस्थ सेवायें चयन बोर्ड, हमीरपुर के कार्यक्षेत्र में आना:

सम्बद्ध जिला का उप निदेशक, उच्च/प्रारम्भिक शिक्षा रिक्त पदों को संविदा के आधार पर भरने के लिए सरकार का अनुमोदन प्राप्त करने के पश्चात्, अध्यपेक्षा को सम्बद्ध भर्ती अभिकरण, अर्थात् हिमाचल प्रदेश अधीनस्थ सेवायें चयन बोर्ड हमीरपुर के समक्ष रखेगा।

(ग) चयन, इन नियमों में विहित पात्रता शर्तों के अनुसार किया जाएगा।

(II) **संविदात्मक उपलब्धियां.**—संविदा के आधार पर नियुक्त पंजाबी भाषा अध्यापक को 13,500/— रुपये की दर से समेकित नियत संविदात्मक रकम (जो पे बैंड के न्यूनतम जमा ग्रेड पे के बराबर होगी) प्रति मास संदत्त की जाएगी। यदि संविदा में एक वर्ष से अधिक की बढ़ौतरी की जाती है, तो पश्चात्पूर्ति वर्ष/वर्षों के लिए संविदात्मक उपलब्धियों में 405/रुपये (पद के पे बैंड का न्यूनतम जमा ग्रेड पे का तीन प्रतिशत) की रकम वार्षिक वृद्धि के रूप में अनुज्ञात की जाएगी।

(III) **नियुक्ति और अनुशासन प्राधिकारी.**—सम्बद्ध जिला का उप निदेशक, उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा हिमाचल प्रदेश नियुक्ति और अनुशासन प्राधिकारी होगा।

(IV) **चयन प्रक्रिया.**—संविदा नियुक्ति की दशा में पद पर नियुक्ति के लिए चयन, मौखिक परीक्षा के आधार पर किया जाएगा। यदि आवश्यक या समीचीन समझा जाए, तो लिखित परीक्षा या व्यावहारिक परीक्षा के आधार पर किया जाएगा जिसका स्तर/पाठ्यक्रम इत्यादि, सम्बद्ध भर्ती अभिकरण अर्थात् हिमाचल प्रदेश अधीनस्थ सेवायें चयन बोर्ड, हमीरपुर द्वारा अवधारित किया जाएगा।

(V) **संविदात्मक नियुक्तियों के लिए चयन समिति.**—जैसी सम्बद्ध भर्ती अभिकरण अर्थात् हिमाचल प्रदेश अधीनस्थ सेवायें चयन बोर्ड, हमीरपुर द्वारा समय-समय पर गठित की जाए।

(VI) **करार.**—अभ्यर्थी को, चयन के पश्चात् इन नियमों से संलग्न उपाबन्ध-ख के अनुसार करार हस्ताक्षरित करना होगा।

(VII) **निबन्धन और शर्तें.**—(क) संविदा के आधार पर नियुक्त व्यक्ति को 13,500/— रुपये की दर से नियत संविदात्मक रकम (जो पे बैंड के न्यूनतम जमा ग्रेड पे के बराबर होगी) प्रति मास संदत्त की जाएगी। संविदा पर नियुक्त व्यक्ति आगे बढ़ाए गए वर्ष/वर्षों के लिए संविदात्मक उपलब्धियों में 405/— रुपये (पे बैंड का न्यूनतम जमा ग्रेड पे का तीन प्रतिशत) की दर से वृद्धि का हकदार होगा और अन्य कोई सहबद्ध प्रसुविधाएं जैसे वरिष्ठ/चयन वेतनमान आदि नहीं दिया जाएगा।

(ख) संविदा पर नियुक्त व्यक्ति की सेवा पूर्णतया अस्थायी आधार पर होगी। यदि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति का कार्य/आचरण ठीक नहीं पाया जाता है, तो, नियुक्ति समाप्त किए जाने के लिए दायी होगी।

(ग) संविदा पर नियुक्त व्यक्ति एक मास की सेवा पूरी करने के पश्चात् एक दिन के आकस्मिक अवकाश का हकदार होगा। तथापि संविदा पर नियुक्त कर्मचारी सोलह सप्ताह के प्रसूति अवकाश, दस दिन के चिकित्सा अवकाश और पांच दिन के विशेष अवकाश के लिए भी हकदार होगा/होगी। वह चिकित्सा प्रतिपूर्ति और एल0टी0सी0 आदि के लिए हकदार नहीं होगा/होगी। संविदा पर नियुक्त व्यक्ति को उपरोक्त के सिवाय अन्य किसी प्रकार का कोई अवकाश अनुज्ञात नहीं होगा:

परन्तु अनुपभुक्त आकस्मिक अवकाश, चिकित्सा अवकाश और विशेष अवकाश एक कलैण्डर वर्ष तक संचित किया जा सकेगा और आगामी कलैण्डर वर्ष के लिए अग्रणीत नहीं किया जाएगा।

(घ) नियन्त्रक अधिकारी के अनुमोदन के बिना कर्तव्य से अनधिकृत अनुपस्थिति से स्वतः ही संविदा का पर्यावसान (समापन) हो जाएगा। तथापि आपवादिक मामलों में जहां पर चिकित्सा आधार पर कर्तव्य (ड्यूटी) से अनधिकृत अनुपस्थिति के हालात संविदा पर नियुक्त व्यक्ति के नियन्त्रण से बाहर हों तो उसके नियमितीकरण के मामले में विचार करते समय ऐसी अवधि अपवर्जित नहीं की जाएगी, परन्तु पदधारी को इस बाबत समय पर नियन्त्रण अधिकारी को सूचित करना होगा। तथापि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति कर्तव्य से अनुपस्थिति की ऐसी अवधि के लिए संविदात्मक रकम का हकदार नहीं होगा:

परन्तु उसे सरकार के प्रचलित अनुदेशों के अनुसार चिकित्सा अधिकारी द्वारा जारी बीमारी/आरोग्य प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा।

(ड) संविदा पर नियुक्त व्यक्ति, जिसने तैनाती के एक स्थान पर तीन वर्ष का सेवाकाल पूर्ण कर लिया है, आवश्यकता के आधार पर स्थानान्तरण के लिए पात्र होगा, जहां भी प्रशासनिक आधार पर ऐसा करना अपेक्षित हो।

(च) चयनित अभ्यर्थी को सरकारी/रजिस्ट्रीकृत चिकित्सा व्यवसायी से अपना आरोग्य प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा। बारह सप्ताह से अधिक समय से गर्भवती महिलाएं प्रसव होने तक, अस्थायी तौर पर अनुपयुक्त बनी रहेगी। ऐसी महिला अभ्यर्थी का किसी प्राधिकृत चिकित्सा अधिकारी/व्यवसायी द्वारा उपयुक्तता के लिए पुनः परीक्षण किया जाएगा।

(छ) संविदा पर नियुक्त व्यक्ति का यदि अपने पदीय कर्तव्यों के सम्बन्ध में दौरे पर जाना अपेक्षित हो, तो वह उसी दर पर जैसी नियमित प्रतिस्थानी पदधारी को पद के वेतनमान के न्यूनतम पर लागू है, यात्रा भत्ते/दैनिक भत्ते का हकदार होगा/होगी।

(ज) नियमित कर्मचारियों की दशा में यथा लागू सेवा नियमों के उपबन्ध, जैसे एफ0आर0-एस0 आर0, छुट्टी नियम, साधारण भविष्य निधि नियम, पेंशन नियम तथा आचरण नियम आदि संविदा पर नियुक्त व्यक्तियों की दशा में लागू नहीं होंगे। वे इस स्तम्भ में यथावर्णित उपलब्धियों आदि के लिए हकदार होंगे।

आदेश द्वारा,  
हस्ताक्षरित/—  
अति० मुख्य सचिव (शिक्षा)।

उपाबन्ध—“ख”

पंजाबी भाषा अध्यापक और हिमाचल प्रदेश सरकार के मध्य निदेशक, उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा विभाग हिमाचल प्रदेश के माध्यम से निष्पादित की जाने वाली संविदा/करार का प्रारूप

यह करार श्री/श्रीमति..... पुत्र/पुत्री श्री.....  
..... निवासी....., संविदा पर नियुक्त व्यक्ति (जिसे इसमें इसके पश्चात् “प्रथम पक्षकार” कहा गया है) और हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल के मध्य उप निदेशक/उच्चतर/प्रारम्भिक शिक्षा, हिमाचल प्रदेश नियुक्त प्राधिकारी का नाम (जिसे इसमें इसके पश्चात् “द्वितीय पक्षकार” कहा गया है) के माध्यम से आज तारीख..... को किया गया।

“द्वितीय पक्षकार” ने उपरोक्त प्रथम पक्षकार को लगाया है और प्रथम पक्षकार ने पंजाबी भाषा अध्यापक के रूप में संविदा के आधार पर निम्नलिखित निबन्धन और शर्तों पर सेवा करने के लिए सहमति दी है:—

1. यह कि प्रथम पक्षकार पंजाबी भाषा अध्यापक के रूप में .....से प्रारम्भ होने और.....को समाप्त होने वाले दिन तक, एक वर्ष की अवधि के लिए द्वितीय पक्षकार की सेवा में रहेगा। यह विनिर्दिष्ट रूप से उल्लिखित किया गया है और दोनों पक्षकारों द्वारा करार पाया गया है कि प्रथम पक्षकार की द्वितीय पक्षकार के साथ संविदा, आखिरी कार्य दिवस अर्थात् ..... दिन को स्वयंमेव पर्यवसित (समाप्त) हो जाएगी तथा सूचना नोटिस आवश्यक नहीं होगा:

परन्तु संविदा अवधि में वर्षानुवर्ष आधार पर विस्तारण/नवीकरण के लिए सम्बद्ध विभागाध्यक्ष यह प्रमाण-पत्र जारी करेगा कि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति की सेवा और आचरण, उस वर्ष के दौरान संतोषजनक रहा है और केवल तभी उसकी संविदा की अवधि नवीकृत/विस्तारित की जाएगी।

2. प्रथम पक्षकार की संविदात्मक रकम —13500/— रु० प्रतिमास होगी।
3. प्रथम पक्षकार की सेवा पूर्णतया अस्थाई आधार पर होगी। यदि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति का कार्य/आचरण ठीक नहीं पाया जाता है या यदि नियमित पदधारी उस रिक्ति के विरुद्ध नियुक्त/तैनात कर दिया जाता है, जिसके लिए प्रथम पक्षकार को संविदा पर लगाया गया है, तो नियुक्ति पर्यवसित (समाप्त) की जाने के लिए दायी होगी।

4. संविदा पर नियुक्त **पंजाबी भाषा अध्यापक** एक मास की सेवा पूरी करने के पश्चात् एक दिन के आकस्मिक अवकाश का हकदार होगा। यह अवकाश एक वर्ष तक संचित किया जा सकेगा। तथापि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति सोलह सप्ताह के प्रसूति अवकाश, दस दिन के चिकित्सा अवकाश और 5 दिन के विशेष अवकाश के लिए भी हकदार होगा/होगी। वह चिकित्सा प्रतिपूर्ति और एल0टी0सी0 आदि के लिए हकदार नहीं होगा/होगी। संविदा पर नियुक्त **पंजाबी भाषा अध्यापक** को उपरोक्त के सिवाय अन्य किसी प्रकार का कोई अवकाश अनुज्ञात नहीं होगा :

परन्तु अनुपभुक्त आकस्मिक अवकाश, चिकित्सा अवकाश और विशेष अवकाश एक कलैन्डर वर्ष तक संचित किया जा सकेगा और आगामी कलैन्डर वर्ष के लिए अग्रणीत नहीं किया जाएगा ।

5. नियन्त्रक अधिकारी के अनुमोदन के बिना कर्तव्य से अनधिकृत अनुपस्थिति से स्वतः ही संविदा का पर्यावसान (समापन) हो जाएगा। तथापि आपवादिक मामलों में जहां पर चिकित्सा आधार पर कर्तव्य (ड्यूटी) से अंधीकृत अनुपस्थिति के हालात, संविदा पर नियुक्त व्यक्ति के नियन्त्रण से बाहर हो, तो उसके नियमितिकरण के मामले पर विचार करते समय ऐसी अवधि अपवर्जित नहीं की जाएगी, परन्तु पदधारी को इस बाबत समय पर नियन्त्रक अधिकारी को सूचित करना होगा। तथापि संविदा पर नियुक्त व्यक्ति कर्तव्य से अनुपस्थिति की ऐसी अवधि के लिए संविदात्मक रकम का हकदार नहीं होगा। परन्तु उसे सरकार के प्रचलित अनुदेशों के अनुसार चिकित्सा अधिकारी द्वारा जारी बीमारी/आरोग्य प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा।
6. संविदा के आधार पर नियुक्त पदधारी, जिसने तैनाती के एक स्थान पर तीन वर्ष का कार्यकाल पूर्ण कर लिया है, आवश्यकता के आधार पर स्थानान्तरण के लिए पात्र होगा, जहां प्रशासनिक कारणों से ऐसा करना आवश्यक हो।
7. चयनित अभ्यर्थी को सरकारी/रजिस्ट्रीकृत चिकित्सा व्यवसायी से अपना आरोग्य प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करना होगा। महिला अभ्यर्थियों की दशा में, बारह सप्ताह से अधिक की गर्भवती महिला प्रसव होने तक, अस्थाई तौर पर अनुपयुक्त बनी रहेगी। ऐसी महिला अभ्यर्थी का किसी प्राधिकृत चिकित्सा अधिकारी/व्यवसायी द्वारा उपयुक्तता के लिए पुनः परीक्षण किया जाना चाहिए।
8. संविदा पर नियुक्त व्यक्ति का यदि अपने पदीय कर्तव्यों के सम्बन्ध में दौरे पर जाना अपेक्षित हो, तो वह उसी दर पर, जैसी नियमित प्रतिस्थानी पदधारी को वेतनमान के न्यूनतम पर लागू है, यात्रा भत्ते/दैनिक भत्ते का हकदार होगा/होगी।
9. संविदा पर नियुक्त व्यक्ति(यों) को सामूहिक बीमा योजना के साथ-साथ ई0पी0एफ0/जी0पी0एफ0 भी लागू नहीं होगा।

इसके साक्ष्यस्वरूप **प्रथम पक्षकार** और **द्वितीय पक्षकार** ने साक्षियों की उपस्थिति में इसमें सर्वप्रथम उल्लिखित तारीख को अपने-अपने हस्ताक्षर कर दिए हैं।

साक्षियों की उपस्थिति में :

1.....

.....

.....

(नाम व पूरा पता)

2.....

.....

.....

(नाम व पूरा पता)

(प्रथम पक्षकार के हस्ताक्षर)

साक्षियों की उपस्थिति में :

1.....

.....

.....

(नाम व पूरा पता)

2.....

[Authoritative English text of this Department notification No. EDN-B-B(2)-3/2013 dated 21-05-2015 as required under clause (3) of Article 348 of the Constitution of India]

## HIGHER /ELEMENTARY EDUCATION DEPARTMENT

### NOTIFICATION

*Shimla-171002, the 21<sup>st</sup> May, 2015*

**No. EDN-B-B(2)-3/2013.**—In exercise of the powers conferred by proviso to Article 309 of the Constitution of India, the Governor, Himachal Pradesh, in consultation with the Himachal Pradesh Public Service Commission, is pleased to make the following Rules further to amend the “Himachal Pradesh, Higher/Elementary Education Department, **Punjabi Language Teacher, Class-III** (Non-Gazetted) Recruitment and Promotion Rules, 2007 notified vide this Department Notification No.Shiksha-II-(Chha)6-3/2004-Vol-II dated 9.10.2007 namely:--

**1. Short title and Commencement.**— (1) These rules may be called the “Himachal Pradesh Higher/elementary Education Department, Punjabi Language Teacher, Class-III (Non-Gazetted) Recruitment and Promotion (First amendment) Rules, 2015.

(2) These rules shall come into force from the date of publication in the Rajpatra, Himachal Pradesh.

**2. Amendments of Annexure-"A ".**— In Annexure- "A" to the “Himachal Pradesh, Higher /Elementary Education Department, Punjabi Language Teacher, Class-III (Non-Gazetted) Recruitment and Promotion Rules, 2007:-,

(a) for the existing provisions against Col. No.4 following shall be substituted, namely;--

"(i) **Pay scale for regular incumbents** :--Pay Band Rs.10300-34800+3200/-Grade pay

(ii) **Emoluments for contract employees**:--Rs.13500/-P.M. as per details given in column No.15-A";

(b) for the existing provision against Col. 7, the following shall be substituted,namely:--

(a) **Essential Qualification.**—(i)B.A. with Punjabi as an elective subject and 2-year Diploma in Elementary Education (by whatever name known).

OR

BA with atleast 50% marks with Punjabi as an elective subject and 1-year Bachelor in Education (B.Ed.)

OR

BA with at least 45% marks with Punjabi as an elective subject and 1-year Bachelor in Education (B.Ed.) in accordance with the NCTE(Recognition Norms & Procedure) Regulations issued from time to time in this regard.

OR

B.A. with at least 50% marks with Punjabi as an elective subject and 1-year Bachelor in Education(B.Ed.) (Special Education).

OR

Giani with 50% marks followed by B.A. Examination (English and one additional subject) with 50% marks from a recognized University and 1-year Bachelor in Education (B.Ed.).

OR

M.A. (Punjabi) with at least 50% marks from a recognized university and 1-year Bachelor in Education(B.Ed.).

Note:--Graduation from a recognised University with Punjabi as a subject during the three year of graduation. B.Ed. with teaching of Punjabi(State Teacher Eligibility Test)

AND

(ii) Pass in Teacher Eligibility Test(TET) Language Teacher) duly conducted by H.P. Board of School Education,Dharamsala.

Provided that the incumbents who have already qualified the Teacher Eligibility Test(TET) conducted by the H.P. Subordinate Services Selection Board, Hamirpur shall also be eligible subject to the condition as laid down in Para-11 of the guidelines issued by the National Council for Teacher Education vide Notification No.76-4/2010/NCTE/Acad. Dated 11.2.2011.

**Note(1):--** Relaxation up to 5% will be allowed in minimum educational qualifications and also in minimum qualifying marks for TET to the candidates belonging to SC/ST/OBC/PH categories of Himachal Pradesh.

**Note(2):--** Relaxation to those persons who are not B.Ed. and possess the academic qualification prescribed in Column-7(a) above shall also be eligible for appearing in the TET up to 31st March, 2014 only.

**Note(3):--** The persons possessing graduation with 50% marks in the relevant subject shall also be eligible for appearing in TET for LT upto 31st March, 2014.

**Note (4):--** Priority shall be given to those eligible candidates who possess the minimum qualifications specified in NCTE Notification dated 23rd August, 2010, as amended from time to time and thereafter other candidates will be considered with the relaxed qualifications. This relaxation shall be valid up to 31.3.2014.

**Note(5):--** Teachers who are appointed under the relaxed qualification norms shall have to acquire the minimum qualification within a period of two years from the year of appointment.



- (b) **Desirable.**--Knowledge of customs, manner and dialects of Himachal Pradesh and suitability for appointment in the peculiar conditions prevailing in the Pradesh.
- (c) for the existing provisions against Col. No.15-A-the following shall be substituted, namely:--

Notwithstanding anything contained in these Rules, contract appointments to the post will be made subject to the conditions given below:--

- (i) **Concept.**—(a)Under this policy the Punjabi Language Teacher in the Department of Higher/Elementary Education H.P. will be engaged on contract basis initially for one year, which may be extendable on year to year basis:

Provided that for extension /renewal of contract period on year to year basis the concerned HOD shall issue a certificate that the service and conduct of the contract appointee is satisfactory during the year and only then his period of contract is to be renewed/extended.

- (b) **POST FALLS WITHIN THE PURVIEW OF HPSSSB:**--The Deputy Director of Higher/Elementary Education of the concerned District after obtaining the approval of the Government to fill up the vacant posts on contract basis will place the requisition with the concerned recruiting agency i.e H.P. subordinate Services Selection Board, Hamirpur.

- (c) The selection will be made in accordance with the eligibility conditions prescribed in these rules.

- (II) **CONTRACTUAL EMOLUMENTS:**--The Punjabi Language Teacher appointed on contract basis will be paid consolidated fixed contractual amount @ Rs. 13500/- P.M.(which shall be equal to minimum of the pay band + grade pay). An amount of Rs. 405/- (3% of the minimum of pay band + grade pay of the post) as annual increase in contractual emoluments for the subsequent year(s) will be allowed if contract is extended beyond one year.

- (III) **APPOINTING/DISCIPLINARY AUTHORITY.**—The Deputy Director of Higher/Elementary Education of the concerned District H.P. will be the appointing and disciplinary authority.

- (IV) **SELECTION PROCESS:**--Selection for appointment to the post in the case of contract appointment will be made on the basis of viva-vice test or if considered necessary or expedient by a written test or practical test the standard/syllabus etc. of which will be determined by the concerned recruiting Agency i.e. HIMACHAL PRADESH SUBORDINATE SERVICES SELECTION BOARD, HAMIRPUR.

- (V) **COMMITTEE FOR SELECTION OF CONTRACTUAL APPOINTMENTS.**—As may be constituted by the concerned recruiting agency i.e. HIMACHAL PRADESH SUBORDINATE SERVICES SELECTION BOARD, Hamirpur from time to time.

- (VI) **AGREEMENT.**--After selection of a candidate, he/she shall sign an agreement as per Annexure-B appended to these Rules.

- (VII) **TERMS AND CONDITIONS.**--(a)The contractual appointee will be paid fixed contractual amount @ Rs. 13500/- P.M. (which shall be equal to minimum of the pay

band + grade pay). The Contract appointee will be entitled for increase in contractual amount @ Rs.405/- (3% of the minimum of the pay band + grade pay of the post) for further extended years and no other allied benefits such as senior/selection scales etc. will be given.

- (b) The service of the Contract Appointee will be purely on temporary basis. The appointment is liable to be terminated in case the performance/conduct of the contract appointee is not found satisfactory .
- (c) Contract Appointee will be entitled for one day's casual leave after putting one month service. However, the contract employee will also be entitled for 16 weeks Maternity Leave and 10 days Medical Leave and 5 days special leave. He/She shall not be entitled for Medical Reimbursement and LTC etc. No leave of any other kind except above is admissible to the contract appointee.

Provided that the un-availed casual leave, Medical leave and special leave can be accumulated up to the calendar year and will not be carried forward for the next Calendar Year.

- (d) Unauthorized absence from the duty without the approval of the controlling officer shall automatically lead to the termination of the contract. However, in exceptional cases where the circumstances for un-authorized absence from duty were beyond his/her control on medical grounds, such period shall not be excluded while considering his/her case for regularization but the incumbent shall have to intimate the controlling authority in this regard well in time.

However, the contract appointee shall not be entitled for contractual amount for this period of absence from duty.

Provided that he/she shall submit the certificate for illness/fitness issued by the Medical Officer, as per prevailing instructions of the Government.

- (e) An official appointed on contract basis who have completed 3 years tenure at one place of posting will be eligible for transfer on need based basis wherever required on administrative grounds.
- (f) Selected candidate will have to submit a certificate of his/her fitness from a Government/Registered Medical Practitioner. In case of women candidates pregnancy beyond twelve weeks will render her temporarily unfit till confinement is over. The Women candidate will be re-examined for the fitness from an authorized Medical Officer/Petitioner.
- (g) Contract appointee will be entitled to TA/DA if required to go on tour in connection with his/her official duties at the same rate as applicable to regular counterpart at the minimum of pay scale
- (h) Provisions of service rules like FR-SR, Leave Rules, GPF Rules, Pension Rules and conduct Rules etc. as are applicable to regular employees will not be applicable in case of contract appointees. They will be entitled for emoluments etc. as detailed in this column.

By order,  
Sd/-

*Addl. Chief Secretary (Edu.)*

**Form of contract/ agreement to be executed between the Punjabi Language Teacher and the Government of Himachal Pradesh through Director of Higher /Elementary Education.**

This agreement is made on this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_ in the year \_\_\_\_\_ between Sh./Smt. \_\_\_\_\_ S/O Shri \_\_\_\_\_ R/O \_\_\_\_\_ Contract appointee (hereinafter called the FIRST PARTY), AND The Governor of Himachal Pradesh through Deputy Director of Higher/ Elementary Education Himachal Pradesh (here-in-after the SECOND PARTY). Whereas, the SECOND PARTY has engaged the aforesaid FIRST PARTY and the FIRST PARTY has agreed to serve as a Punjabi Language Teacher on contract basis on the following terms & conditions:--

1. That the FIRST PARTY shall remain in the service of the SECOND PARTY as Punjabi Language Teacher for a period of one year commencing on day of \_\_\_\_\_ and ending on the day of \_\_\_\_\_. It is specifically mentioned and agreed upon by both the parties that the contract of the FIRST PARTY with SECOND PARTY shall ipso- facto stand terminated on the last working day i.e on \_\_\_\_\_ and information notice shall not be necessary.

Provided that for further extension /renewal of contract period the concerned HOD shall issue a certificate that the service and conduct of the contract appointee was satisfactory during the year and only then his period of contract is to be renewed/extended.

2. The contractual amount of the FIRST PARTY will be Rs.13,500/- per month.
3. The service of FIRST PARTY will be purely on temporary basis. The appointment is liable to be terminated in case the performance/ conduct of the contract appointee is not found good or if a regular incumbent is appointed/ posted against the vacancy for which the first party was engaged on contract.
4. Contractual Punjabi Language Teacher will be entitled for one day casual leave after putting in one month service. However, the contract employee will also be entitled for 16 weeks Maternity Leave and 10 days Medical Leave and 5 days special leave. He/She shall not be entitled for Medical Re-imbursement and LTC etc. No leave of any other kind except above is admissible to the contractual Language Teacher.

Provided that the unavailed Casual Leave, Medical Leave and special leave can be accumulated upto the Calendar Year and will not be carried forward for the next Calendar Year.

5. Unauthorized absence from the duty without the approval of the controlling Officer shall automatically lead to the termination of the contract. However, in exceptional cases where the circumstances for un-authorised absence from duty were beyond his/her control on medical grounds, such period shall not be excluded while considering his/her case for regularization but the incumbent shall have to intimate the controlling authority in this regard well in time.

However, the contract appointee shall not be entitled for contractual amount for this period of absence from duty.

Provided that he/she shall submit the certificate for illness/fitness issued by the Medical Officer, as per prevailing instructions of the Government. A contractual Punjabi Language Teacher will not be entitled for contractual amount for the period of absence from duty.

6. An official appointed on contract basis who have completed three years tenure at one place of posting will be eligible for transfer on need based basis wherever required on administrative grounds.
7. Selected candidate will have to submit a certificate of his/her fitness from a Government/ Registered Medical Practitioner . In case of Woman candidate pregnancy beyond twelve weeks will render her temporarily unfit till the confinement is over. The woman candidate should be re-examined for fitness from an authorized Medical Officer/ Practitioner.
8. Contract appointee shall be entitled to TA/DA if required to go on tour in connection with his /her official duties at the same rate as applicable to regular counter-part official at the minimum of pay scale.
9. The Employees Group Insurance Scheme as well as EPF/GPF will not be applicable to contractual appointee(s).IN WITNESS the FIRST PARTY AND SECOND PARTY have herein to set their hands the day, month and year first, above written.

**IN THE PRESENCE OF WITNESS:**

1. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Name and full Address)

(Signature of the FIRST PARTY)

2. \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Name and full Address)

(Signature of the SECOND PARTY)

-----

**TECHNICAL EDUCATION DEPARTMENT**

**NOTIFICATION**

*Shimla-2, the 28<sup>th</sup> February, 2015*

**No. EDN(TE)-F(10)2/2013.**—In exercise of the powers conferred under Section 6 and 7 of the "Himachal Pradesh Private Technical and Vocational Educational Institutions (Regulation of Admission and Fixation of Fee) Act, 2008" (Act No. 16 of 2008), the Governor Himachal Pradesh is pleased to notify the following criteria for allocation and reservation of seats for making admission in accordance with the provisions contained under AICTE norms, further amended from time to time in Post Graduate Course and Under Graduate Courses in all the technical, vocational or professional educational institutions in the State affiliated to HP Technical University, Hamirpur, H.P. and as under :—

**1. Allocation of Seats**

Category	Description	Allocation of Seats
A	<b>All India Quota (AIQ) Seats</b>	15% of the total sanctioned seats
B	<b>HP State quota (HPSQ) Seats</b>	65% of total sanctioned intake, (Including one seat under Beti Hai Anmol Scheme for single girl child of Himachali domicile only in each Institution within the sanctioned intake).
C	<b>Seats for Non-Resident Indian(s)</b>	5% of total sanctioned intake subject to fulfillment of AICTE norms.
D	<b>Management Seats in Private Institutions only.</b>	15% of total sanctioned intake.
E	<b>Supernumerary Seats</b>	
	a	Tuition Fee Waiver Seats
		5% of the sanctioned intake per course subject to fulfillment of AICTE norms.
	b	Foreign Nationals/Persons of Indian Origins (PIO)/ Children of Indian Workers in Gulf Countries.
		15% of the sanctioned intake per course in each institution subject to fulfillment of AICTE norms.
	c	Kashmiri Migrant
		2 seats in each institution
F	<b>Lateral Entry Seats</b>	20% over and above the total sanctioned intake and applicable to only those diploma, under-graduate and post-graduate programs as prescribed by AICTE from time to time. In addition to above, the vacant seat(s) may be filled up as per clause 1.10 under Chapter-VI (Norms & Requirement) of AICTE or as per the guidelines of AICTE from time to time with the prior approval of HP Technical University.

**2. Reservation of Seats (Vertical & Horizontal-for H.P. State Quota Seats)** as determined by Department of Higher Education, Government of HP vide letter No. No.EDN(TE)A(7)/98 dated 25<sup>th</sup> March, 2000:—

Category	Description	No of seats
	General	55%
<b>Main</b>	Scheduled Castes	22%
	Scheduled Tribe	5%
	Other Backward Classes	18%
	<b>Horizontal Reservation Percentage Criteria for each Main Category:</b>	
<b>Sub-Reserved</b>	Defence/Ward of Ex-servicemen	15%
	Freedom Fighters	2%
	Physically Challenged	3%
	IRDP/BPL/Antodya/Orphans	15%
	Sports	2%
	Backward Area	4%

In case to seats remain vacant after last round of counseling, the same shall be filled up by conducting Spot Round of Admission under General Category.

All the Principals of concerned Institutions in the State are directed to ensure that the admissions in all the courses are made strictly in consonance with the above criteria from the academic Session 2015-16 onwards failing which action shall be initiated in accordance with the provisions contained under relevant Act and regulations applicable from time to time.

By order,  
Sd/-  
Principal Secretary (Tech. Edu.).

## TECHNICAL EDUCATION DEPARTMENT

### NOTIFICATION

*Shimla-2, the 21<sup>th</sup> January, 2015*

**No. EDN(TE)-F(10)2/2013.**—In exercise of the powers conferred under Section 5 of the "Himachal Pradesh Private Technical and Vocational Educational Institutions (Regulation of Admission and Fixation of Fee) Act, 2008" (Act No. 16 of 2008), the Governor Himachal Pradesh is pleased to notify the following eligibility criteria for admission from academic session 2015-16 onwards in respect of the institutions as specified under Section 2 of the Act 2008 *ibid* i.e. the institutions deemed to be Universities, or Universities established under a State Act or constituent units thereto, other than those promoted and maintained by the Central Government; and imparting technical, vocational or professional education; and the private aided or unaided technical, vocational or professional educational institutions affiliated to a University, which has been established under section 2 (f) of the University Grant Commission Act, 1956 as under :

S.N.	Course	Mode for admission from academic Session 2015-16
1.	Diploma Programmes (including lateral entry)	On the basis of Polytechnic Admission Test (PAT) and Lateral Entry Entrance Test (LEET) conducted by HP Takniki Shiksha Board, Minimum eligibility criteria to appear in the PAT/LEET shall be the same as prescribed by the AICTE. In case, seats remain vacant after exhausting the merit of PAT/LEET, vacant seats will be filled up amongst the candidates obtaining at least 50% marks (45% for reserved categories) at the minimum entry level qualification prescribed by AICTE from time to time.
2.	B. Tech. Eng. & Techno.	On the basis of JEE (Main) Examination for the corresponding academic year. In case the seats remain vacant after exhausting the merit of JEE (Main), vacant seats will be filled up on the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE from time to time.
3.	B.Tech. Eng. & tech. (Lateral Entry 2 <sup>nd</sup> Yr)	<b>A.</b> Passed Diploma examination from an AICTE approved Institution, with at least 45% marks (40% in case of candidates belonging to reserved category) in appropriate branch of Engineering/Technology. <b>B.</b> Passed B.Sc. Degree from a recognized University as defined by UGC, with at least 45% marks (40% in case of candidates belonging to reserved category) and passed XII standard with mathematics as a subject.

		<p><b>C.</b> Provided that in case of students belonging to B.Sc. Stream, shall clear the subjects of Engineering Graphics/Engineering Drawing and Engineering Mechanics of the first year Engineering program along with the second year subjects.</p> <p><b>D.</b> Provided further that, the students belonging to B. Sc. stream shall be considered only after filling the supernumerary seats in this category with students belonging to the Diploma stream.</p> <p><b>E.</b> Provided further that students, who have passed Diploma in Engineering &amp; Technology from an AICTE approved Institution or B.Sc. Degree from a recognized University as defined by UGC, shall also be eligible for admission to the first year Engineering Degree courses subject to vacancies in the first year class in case the vacancies at lateral entry are exhausted. However the admissions shall be based strictly on the eligibility criteria as mentioned in A, B, D, and E above.</p> <p>In case Entrance Test is prescribed by the concerned regulatory body from time to time, admissions shall be made on the basis of Common Entrance Test to be conducted by the HP technical University.</p>
4.	B. Pharm.	On the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE/concerned regulatory body from time to time.
5.	B.Pharm. (Lateral Entry 2 <sup>nd</sup> yr.)	On the basis of minimum entry level qualification prescribed by AICTE/concerned regulatory bodies from time to time. In case Common Entrance Test is prescribed by the concerned regulatory bodies from time to time, admissions shall be made on the basis of Common Entrance test to be conducted by the HP Technical University.
6.	B.Pharm. (Ayurveda)	On the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by HP Technical University/concerned regulatory body from time to time.
7.	M.Tech.	On the basis of valid GATE Score. In case the seats remain vacant after exhausting the merit of GATE, vacant seats will be filled up on the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE/ concerned regulatory body from time to time.
8.	M.Pharm.	On the basis of valid GPATE Score. In case the seats remain vacant after exhausting the merit of GPAT, vacant seats will be filled up on the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE/concerned regulatory body from time to time.
9.	MBA	On the basis of valid CMAT/MAT or any other National Level Entrance Test Score. In case the seats remain vacant after exhausting the merit of National Level Entrance Tests, vacant seats will be filled up on the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE from time to time.

10.	MCA	On the basis of Common Entrance Test to be conducted by HP Technical University subject to fulfilment of minimum entry level qualification prescribed by AICTE from time to time.
11.	Admissions to all other technical, vocational or professional courses in all the institutions deemed to be University, or Universities established under a State Act or constituent units thereto, other than those promoted and maintained by the Central Government; and imparting technical, vocational or professional educational; and all the private aided or unaided technical, vocational or professional educational institutions affiliated to a University, which has been established under section 2 (f) of the University Grant Commission Act, 1956 shall be made strictly in accordance with the admission criteria prescribed by the concerned regulatory body and Common Entrance Test conducted by the HP Technical University, Hamirpur.	

All the concerned Registrar(s) of the Universities and Principals of the Institutions in the State are directed to ensure that the admissions in all the courses are made strictly in consonance with the above criteria from the academic Session 2015-16 onwards failing which action shall be initiated in accordance with the provisions contained under relevant Act and regulations applicable from time to time.

By order,  
Sd/-  
Principal Secretary (Tech. Edu.).

## TRAINING AND FOREIGN ASSIGNMENT DEPARTMENT

### NOTIFICATION

*Shimla-171002, 3<sup>rd</sup> June, 2015*

**No. Per (Trg.) B (12)-9/94.**—In exercise of powers delegated under Rule 5(1) of H.P. epartmental Examination Rules, 1997, the undersigned hereby appoints Sh. Bansi Lal Shukla, Joint Controller (Finance & Accounts) HIPA as Secretary, H.P. Board of Departmental Examinations with immediate effect.

By order,  
( P MITRA)  
Chief Secretary.

## HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA – 171 001

### NOTIFICATION

*Shimla, the 2nd June, 2015*

**No.HHC/Admn.6 (24)74-IX.**—The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh, in exercise of the powers vested in it under Sections 11 and 12 of the Himachal Pradesh Courts Act, 1976, has been pleased to appoint and confer the powers of Civil Judge(Jr. Divn.), upon the following Judicial Officers to be exercised by them in original Civil Suits, the value of which does not exceed



₹ 10 lacs within the local limits of the District mentioned against their names with effect from the assumption of charge:--

Sl. No.	Name of the Judicial Officer	Designation and place of posting	District
1.	Sh. Anuj Bahal	Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate(II), Rohru	Shimla
2.	Ms. Shahnaz Ansari	Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate(II), Paonta Sahib.	Sirmaur
3.	Sh. Prateek Gupta	Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate (II), Dehra.	Kangra

By order,  
Sd/-  
Registrar General.

## HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA – 171 001

### NOTIFICATION

*Shimla, the 2<sup>nd</sup> June, 2015*

**No.HHC/Admn.6(24)74-IX-.**—The Hon'ble High Court of Himachal Pradesh in exercise of the powers vested in it under sub section (2) and (3) of Section 11 of the Code of Criminal Procedure, 1973(Act No. 2 of 1974) and all other powers enabling it in this behalf, has been pleased to appoint and confer the powers of Judicial Magistrate Second Class upon the following Judicial Officers to be exercised by them within the local limits of the Districts mentioned against their names with effect from the assumption of charge:

Sl. No.	Name of the Judicial Officer	Designation and place of posting	District
1.	Sh. Anuj Bahal	Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate(II), Rohru	Shimla
2.	Ms. Shahnaz Ansari	Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate(II), Paonta Sahib.	Sirmaur
3.	Sh. Prateek Gupta Civil Judge(Jr. Division)-cum-Judicial Magistrate(II), Dehra		Kangra

The above named officers are further specifically empowered to authorize detention in Police custody in terms of the Section 167(2)(c) and powers of a Magistrate of the 2nd Class under Section 261 of the Code of Criminal Procedure, to try summarily any offence, which is punishable only with fine or with imprisonment for a term not exceeding six months with or without fine, and any abetment of or attempt to commit any such offence.

By order,  
Sd/-  
Registrar General.

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171 001****NOTIFICATION***Shimla, the 23rd May, 2015*

**No.HHC/Admn.16 (9)74-VII.**—Hon'ble the Chief Justice, in exercise of the powers vested in him U/S 139(b) of the Code of Civil Procedure, 1908, U/S 297(b) of the Code of Criminal Procedure, 1973 and Rule 5(vi) of the H.P. Oath Commissioners (Appointment & Control) Rules, 2007 has been pleased to appoint Sh. Harit Sharma and Sh. Hunny Kumar Dhiman, Advocates, Mandi as Oath Commissioners at Mandi for a period of two years with immediate effect for administering oaths and affirmations on affidavits to the deponents under the aforesaid Codes and Rules.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH, SHIMLA - 171 001****NOTIFICATION***Shimla, the 23<sup>rd</sup> May, 2015*

**No.HHC/Admn.16 (8)74-III.**—Hon'ble the Chief Justice, in exercise of the powers vested in him U/S 139(b) of the Code of Civil Procedure, 1908, U/S 297(b) of the Code of Criminal Procedure, 1973 and Rule 5(vi) of the H.P. Oath Commissioners (Appointment & Control) Rules, 2007 has been pleased to appoint Ms. Neha Verma, Advocate, Hamirpur as Oath Commissioner at Hamirpur for a period of two years with immediate effect for administering oaths and affirmations on affidavits to the deponents under the aforesaid Codes and Rules.

By order,  
Sd/-  
*Registrar General.*

---

**HIGH COURT OF HIMACHAL PRADESH SHIMLA -171001****NOTIFICATION***Shimla, the 1<sup>st</sup> June, 2015*

**No.HHC/GAZ/ 14-290/06-I.**—Hon'ble the Chief Justice has been pleased to grant 08 days' earned leave *w.e.f.* 4.6.2015 to 11.6.2015 in favour of Sh. Sidharth Sarpal, Civil Judge (Junior Division)-cum-JMIC, Rajgarh, District Sirmaur, H.P.

Certified that Sh. Sidharth Sarpal is likely to join the same post and at the same station from where he proceeds on leave, after expiry of the above period of leave.

Also certified that Sh. Sidharth Sarpal would have continued to hold the post of Civil Judge (Junior Division)-cum-JMIC, Rajgarh, District Sirmaur, H.P., but for his proceeding on leave for the above period.

By order,  
Sd/-  
Registrar General.

## लोक निर्माण विभाग

### अधिसूचना

शिमला-2, 8 जून, 2015

**संख्या:पी.बी.डब्ल्यू(बी)एफ(5)27 / 2014.**—यतः हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल को यह प्रतीत होता है कि हिमाचल प्रदेश सरकार को सरकारी व्यय पर सार्वजनिक प्रयोजन हेतु नामत गांव नाल एवं टिक्कर, तहसील ठयोग, जिला शिमला में क्यारटू-नाल सम्भाल सडक के निर्माण हेतु अर्जित भूमि अर्जित करनी अपेक्षित है, अतएव एतद् द्वारा यह अधिसूचित किया जाता है कि उक्त परिक्षेत्र में जैसा कि निम्न विवरणी में निर्दिष्ट किया गया है, उपरोक्त प्रयोजन के लिए भूमि का अर्जन अपेक्षित है।

2. यह अधिसूचना ऐसे सभी व्यक्तियों को, जो इससे सम्बन्धित हो सकते हैं, की जानकारी के लिए भूमि अर्जन, पुनर्वास और पुनर्व्यवस्थापन में उचित प्रतिकर और पारदर्शिता अधिकार अधिनियम, 2013 (2013 का 30) की धारा-11 के उपबन्धों के अन्तर्गत जारी की जाती है।

3. पूर्वोक्त धारा द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राज्यपाल हिमाचल प्रदेश इस समय इस उपक्रम में कार्यरत सभी अधिकारियों उनके कर्मचारियों और श्रमिकों को इलाके की किसी भी भूमि में प्रवेश करने और सर्वेक्षण करने तथा उस धारा द्वारा अपेक्षित अथवा अनुमतः अन्य सभी कार्यों को करने के लिए सहर्ष प्राधिकार देते हैं।

4. कोई भी हितबद्ध व्यक्ति जिसे उक्त परिक्षेत्र में कथित भूमि के अर्जन पर कोई आपत्ति हो तो वह इस अधिसूचना के प्रकाशित होने के 30 दिनों की अवधि के भीतर भू-अर्जन समाहर्ता, लोक निर्माण विभाग (शि0क्षे0), विन्टर फिल्ड, शिमला के समक्ष लिखित रूप से आपत्ति दायर कर सकता है।

### विवरणी

जिला	तहसील	गांव	खसरा नम्बर	क्षेत्र (है0 )
शिमला	ठियोग	नाल	732	0-00-36
			733	0-04-91
			790	0-03-39
			793	0-03-74
			794	0-01-87
			892	0-17-52
			893	0-10-00
			895	0-09-57
			1273	0-02-66

			1274	0-14-25
		कुल जोड़	किता-10	0-68-27
शिमला	टियोग	टिक्कर	116	0-01-18
			117	0-02-60
			118	0-02-60
			125	0-27-57
			140	0-29-66
			141	0-02-86
			142	0-93-50
		कुल जोड़	किता-7	1-59-91

आदेश द्वारा,  
हस्ताक्षरित / -  
अति० मुख्य सचिव(लोक निर्माण)।

ब अदालत श्री अनिल भारद्वाज, कार्यकारी दण्डाधिकारी, डलहौजी, जिला चम्बा, हिमाचल प्रदेश

श्री अंकुश वर्मा सुपुत्र श्री मदन लाल वर्मा, निवासी गांव बाड़, डाकघर बनीखेत, तहसील डलहौजी, जिला चम्बा, हिमाचल प्रदेश।

विषय.-प्रार्थना-पत्र जेर धारा 13(3) जन्म एवं मृत्यु पंजीकरण अधिनियम, 1969.

उपरोक्त प्रार्थी ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना-पत्र, ब्यान-हल्फी बमय अन्य कागजात इस आशय से गुजारा है कि उसकी जन्म तिथि 13-01-1992 है, जोकि ग्राम पंचायत ढलोग के रिकॉर्ड में दर्ज न है। जिसे दर्ज किया जावे।

इस सम्बन्ध में सर्वसाधारण जनता को बजरिया इश्तहार सूचित किया जाता है कि प्रार्थी की जन्म तिथि ग्राम पंचायत ढलोग के रिकॉर्ड में दर्ज करने पर, यदि किसी को कोई उजर-एतराज हो तो वह असालतन या वकालतन अदालत अधोहस्ताक्षरी दिनांक 04-07-2015 को हाजिर आकर अपना एतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में एकतरफा कार्यवाही अमल में लाई जा करके नाम व जन्म तिथि दर्ज करने के आदेश दे दिए जाएंगे।

आज दिनांक 01-06-2015 को मेरे हस्ताक्षर व अदालत मोहर से जारी हुआ।

मोहर।

अनिल भारद्वाज,  
कार्यकारी दण्डाधिकारी,  
डलहौजी, जिला चम्बा (हि० प्र०)।

**In the Court of Dr. Chand Prakash Sharma, Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate, Hamirpur (H. P.)**

In the matter of :

1. Dr. Aditya Puri, aged 32 years s/o Dr. Suresh Kumar, r/o H. No. 115, Ward No. 4, Shiv Nagar, Tehsil & District Hamirpur (H. P.).

2. Jyoti Sharma, aged 26 years d/o Shri Ajay Prakash Singh, r/o H.No. D34/99, Ganesh Mahal, Godowliya, Varanasi (UP)

.. Applicants.

*Versus*

## General Public

*Subject.*—Notice of Intended Marriage.

Dr. Aditya Puri and Jyoti Sharma have filed an application U/S 5 of Special Marriage Act, 1954 alongwith affidavits in the court of undersigned in which they stated they intend to solemnized marriage within three calendar months.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage can file the objection personally or in writing before this court on or before 06-07-2015. The objection received after 06-07-2015 will not be entertained and marriage will be registered accordingly.

Issued today on 01-06-2015 under my hand and seal of the court.

Seal.

Dr. CHAND PRAKASH SHARMA,  
Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate,  
Hamirpur (H.P.).

ब अदालत नायब तहसीलदार व अखत्यारात सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,  
तहसील धर्मशाला, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)

श्रीमति पूनम राय

बनाम

आम जनता

विषय.—प्रार्थना—पत्र जेर धारा 13(3) हिमाचल प्रदेश पंजीकरण अधिनियम, 1969.

नोटिस बनाम आम जनता।

श्रीमति पूनम राय पत्नी श्री Jatt Kumar, निवासी कजलोट, तहसील धर्मशाला, जिला कांगड़ा ने इस अदालत में शपथ—पत्र सहित मुकद्दमा दायर किया है कि उसके पुत्र प्रशान्त राय का जन्म दिनांक 13-03-1991 को हुआ है परन्तु ग्राम पंचायत कजलोट में जन्म तिथि पंजीकृत न है। अतः इसे पंजीकृत किये जाने के आदेश दिये जायें। इस नोटिस के द्वारा समस्त जनता को तथा सम्बन्धित सम्बन्धियों को सूचित किया जाता है कि यदि किसी को उपरोक्त बच्चे प्रशान्त राय का जन्म पंजीकृत किये जाने बारे कोई एतराज हो तो वह अपना एतराज हमारी अदालत में दिनांक 27-6-2015 को असालतन या वकालतन हाजिर आकर अपना एतराज पेश कर सकता है अन्यथा मुताबिक शपथ—पत्र जन्म तिथि पंजीकृत किये जाने बारे आदेश पारित कर दिये जायेंगे।

आज दिनांक 27-5-2015 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत द्वारा जारी किया गया।

मोहर।

हस्ताक्षरित /—  
सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी एवं कार्यकारी दण्डाधिकारी,  
धर्मशाला, जिला कांगड़ा (हि0 प्र0)।

**In the Court of Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate, Urban  
District Mandi, H. P.**

In the matter of :

1. Shri Gurdev Singh s/o Shri Inder Singh, r/o H. No. 15/03, Palace Colony, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P.

2. Smt. Sapna d/o Shri Naresh Kumar, r/o H.No. 123/13, Paddal Mohalla, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P. (At present wife of Shri Gurdev Singh s/o Shri Inder Singh, r/o H. No. 15/03, Palace Colony, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P.) . . Applicants.

*Versus*

General public

*Subject.*—Application for the registration of Marriage under section 15 of Special Marriage Act, 1954.

Shri Gurdev Singh s/o Shri Inder Singh, r/o H. No. 15/03, Palace Colony, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P. and Smt. Sapna d/o Shri Naresh Kumar, r/o H.No. 123/13, Paddal Mohalla, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P. (At present wife of Shri Gurdev Singh s/o Shri Inder Singh, r/o H. No. 15/03, Palace Colony, Mandi Town, Tehsil Sadar, District Mandi, H. P.) have filed an application along with affidavits in the court of undersigned under section 15 of Special Marriage Act, 1954 that they have solemnized their marriage on 02-08-2014 according to Hindu rites and customs at Guru Govind Singh Gurudwara Paddal, District Mandi, H.P. and they are living together as husband and wife since then. Hence, their marriage may be registered under Special Marriage Act, 1954.

Therefore, the general public is hereby informed through this notice that any person who has any objection regarding this marriage, can file the objection personally or in writing before this court on or before 01-07-2015 after that no objection will be entertained and marriage will be registered.

Issued today on 1<sup>st</sup> day of June, 2015 under my hand and seal of the court.

Seal.

Sd/-

*Marriage Officer-cum-Sub-Divisional Magistrate,  
Mandi (Urban), District Mandi.*

ब अदालत श्री हीरा चन्द नलवा, सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, उप तहसील औट, जिला मण्डी, हि० प्र०

ब मुकद्दमा :

श्री नोत राम पुत्र श्री वाले राम, गांव लिहार, डा० देवरी, उप-तहसील औट, जिला मण्डी, हि० प्र०

बनाम

आम जनता

प्रार्थना पत्र जेरधारा 16 भू-राजस्व अधिनियम, 1954.

उपरोक्त प्रार्थी ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना-पत्र मय हल्फी ब्यान इस आशय से गुजारा है कि उसका नाम राजस्व रिकार्ड पटवार वृत्त देवरी में तोड़त कान्त दर्ज है जो गलत है तथा ग्राम पंचायत देवरी में उसका नाम नोता राम दर्ज है। प्रार्थी राजस्व रिकार्ड में अपना नाम तोड़त कान्त उर्फ नोता राम दर्ज करवाना चाहता है

अतः सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार द्वारा सूचित किया जाता है कि प्रार्थी के नाम की दुरुस्ती के बारे में यदि किसी को कोई उजर/एतराज हो तो वह दिनांक 1-7-2015 को या इससे पूर्व असालतन या वकालतन आकर अपना ऐतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में दुरुस्ती के आदेश पारित कर दिए जाएंगे

आज दिनांक 1/6/2015 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित/—  
हीरा चन्द नलवा,  
सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी,  
उप तहसील औट, जिला मण्डी, हि0 प्र0।

-----

ब अदालत श्री हीरा चन्द नलवा, सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी, उप तहसील औट, जिला मण्डी, हि0 प्र0

ब मुकद्दमा :

श्रीमती प्रेम लता पुत्री श्री सरन, पत्नी श्री संदीप शर्मा, गांव सोझा, उप-तहसील औट, जिला मण्डी, हि0 प्र0।

बनाम

आम जनता

प्रार्थना पत्र जेरधारा 16 भू-राजस्व अधिनियम, 1954.

उपरोक्त प्रार्थिया ने अधोहस्ताक्षरी की अदालत में प्रार्थना-पत्र मय हल्फी ब्यान इस आशय से गुजारा है कि उसका नाम राजस्व रिकार्ड पटवार वृत्त पनारसा में प्रभा दर्ज है जो गलत है तथा ग्राम पंचायत किगस में उसका नाम प्रेम लता दर्ज है। प्रार्थी राजस्व रिकार्ड में अपना नाम प्रभा उर्फ प्रेम लता दर्ज करवाना चाहती है।

अतः सर्वसाधारण को बजरिया इश्तहार द्वारा सूचित किया जाता है कि प्रार्थिया के नाम की दुरुस्ती के बारे में यदि किसी को कोई उजर/एतराज हो तो वह दिनांक 1-7-2015 को या इससे पूर्व असालतन या वकालतन आकर अपना ऐतराज दर्ज करवा सकता है। हाजिर न आने की सूरत में दुरुस्ती के आदेश पारित कर दिए जाएंगे

आज दिनांक 1/6/2015 को मेरे हस्ताक्षर व मोहर अदालत से जारी हुआ।

मोहर।

हस्ताक्षरित/—  
हीरा चन्द नलवा,  
सहायक समाहर्ता द्वितीय श्रेणी,  
उप तहसील औट, जिला मण्डी, हि0 प्र0।

**CHANGE OF NAME**

I, Sher Singh s/o Basant Ram aged 24 years, r/o Village Dai, P.O. Barach, Tehsil Rampur Bushahr, District Shimla-172001(H.P.), have changed my name from Sher Singh to Samir Azad and that I am one and the same person. All concerned kindly note.

SHER SINGH,  
s/o Basant Ram, r/o Village Dai, P.O. Barach,  
Tehsil Rampur Bushahr, District Shimla-172001 (H.P.).